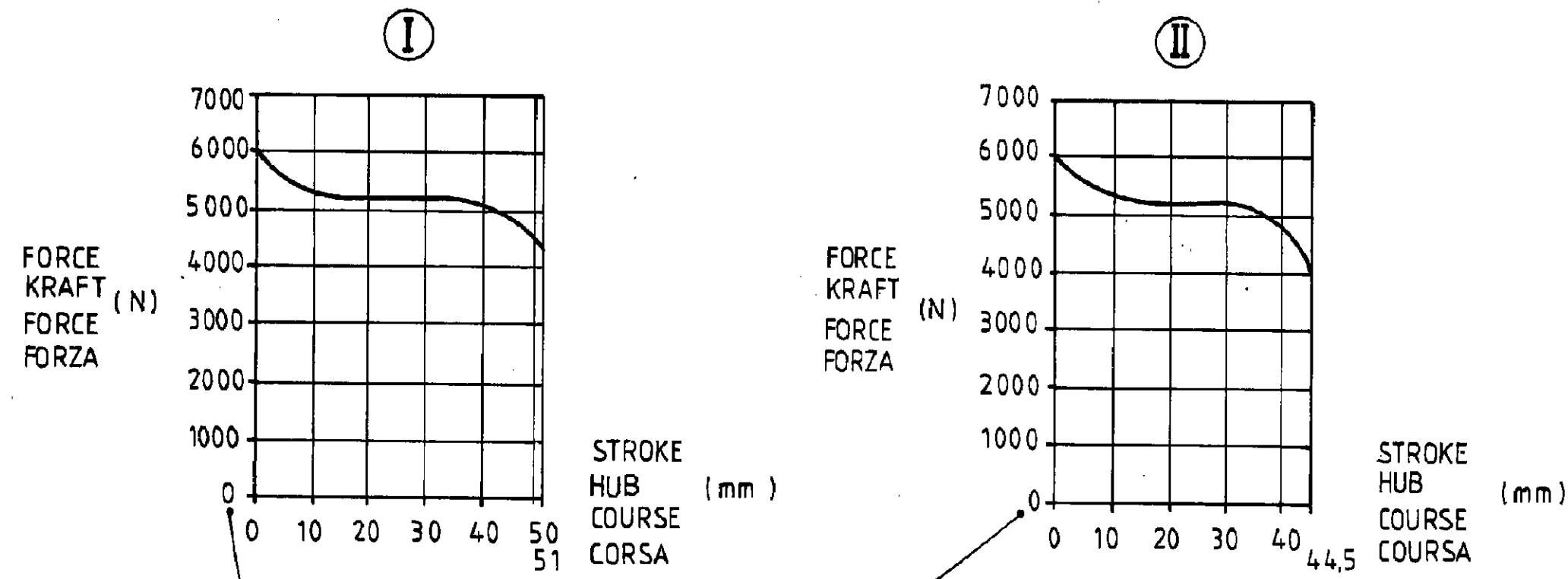
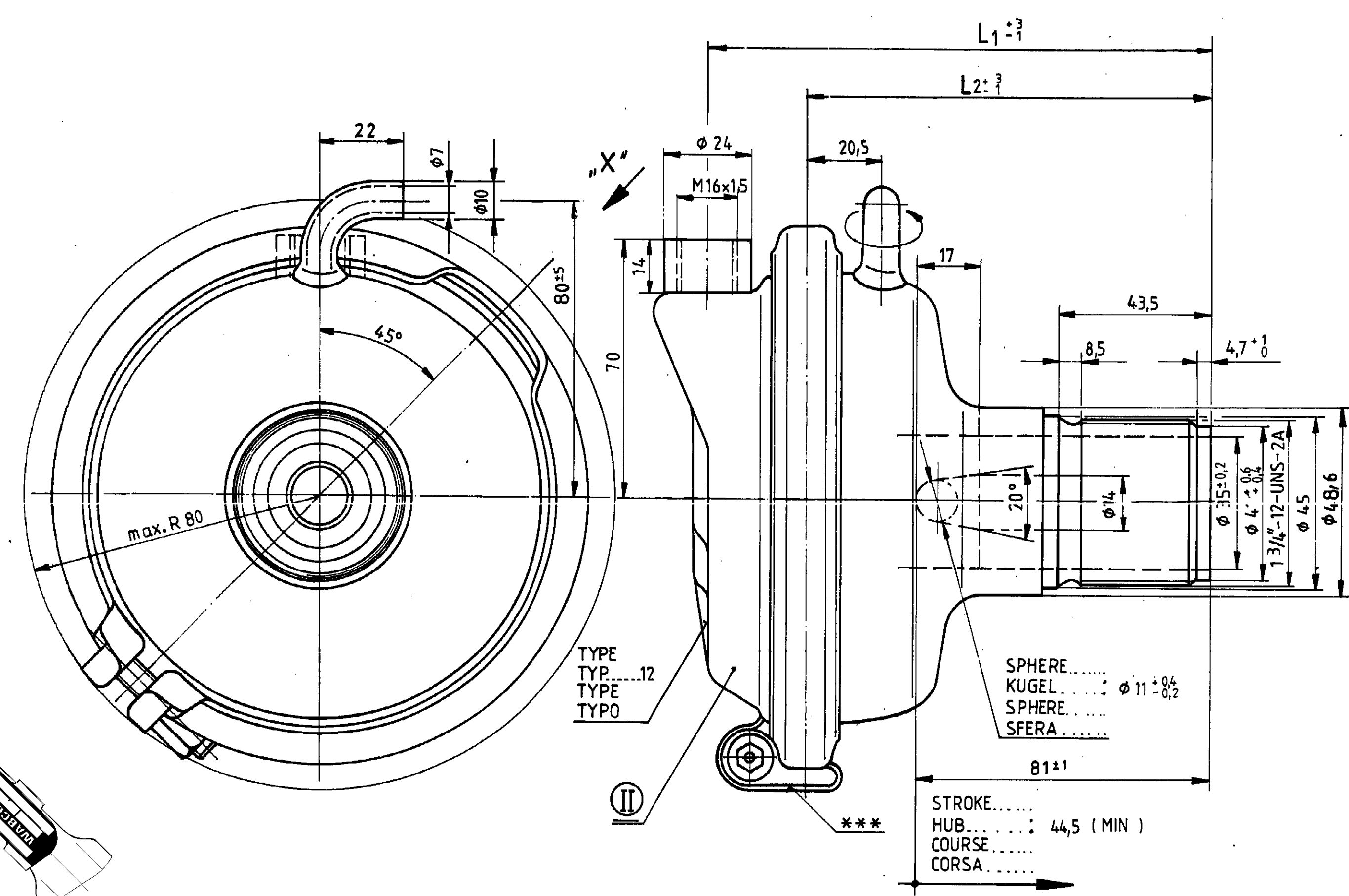
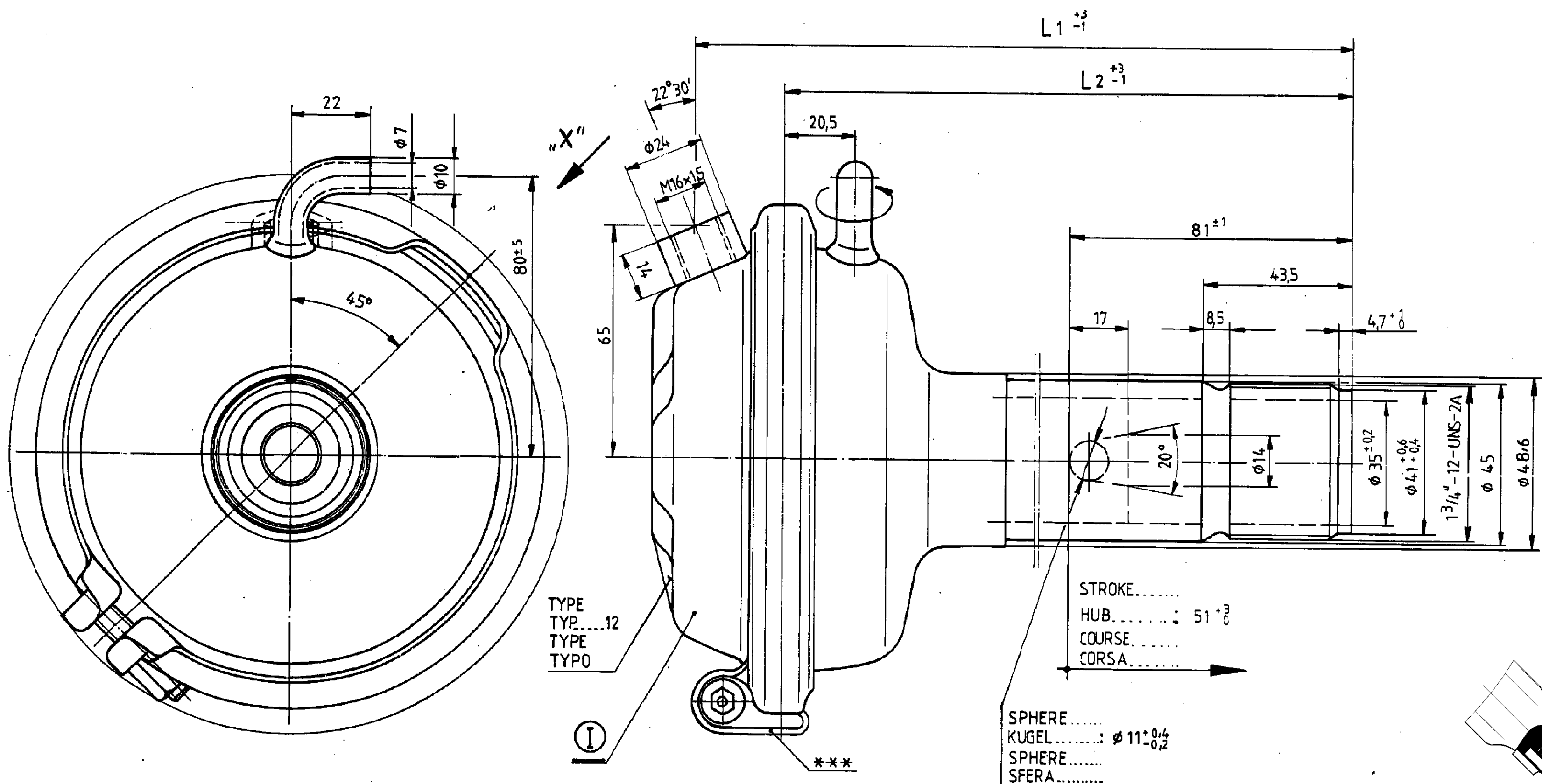


Non è permesso copiare o far copiare questo disegno, né riprodurre, stampare, o eseguire in altro modo, senza permesso scritto dalla WABCO, la cui responsabilità è esclusa. Toute réimpression, reproduction, ou exécution sans autorisation écrite de la WABCO est formellement interdite. Toute violation de cette interdiction sera poursuivie. This drawing is the property of WABCO and is loaned to you for your use only. It is not to be copied, reproduced, or in any way disclosed to others without the written permission of WABCO. Any such action will be held liable to the payment of damages. All rights are reserved in the event of the grant of a patent or the registration of an utility model or design.



OUTPUT FORCE AT
KRAFTABGABE BEI
EFFORT DU POUSSEE SOUS
FORZA DI SPINTA PER

6.8 bar

OUT OF PLANE
VERSETZT GEZEICHNET
AU DEHORS DU PLAN DE PROJECTION
AL DI FUORI DEL PIANO DI PROIEZIONE

INSTALLATION POSITION AS DRAWN
EINBAULAGE WIE GEZEICHNET
POSITION D'INSTALLATION SUIVANT DESSIN
POSIZIONE DI MONTAGGIO DISEGNATO

AIR VOLUME AT 2/3 OF STROKE
HUBVOLUMEN BEI 2/3 HUB
VOLUME D'AIR A 2/3 DE LA COURSE
VOLUME D'ARIA A 2/3 DELLA CORSA

$0,37 \times 10^{-3} \text{ m}^3$

THERMAL RANGE OF APPLICATION FROM
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH VON
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE DE
CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA DA

$-40^\circ\text{C} \div +80^\circ\text{C}$

WORKING PRESSURE
BETRIEBSDRUCK
PRESSION D'UTILISATION
PRESSIONE DI ESERCIZIO

$p_e = \text{max } 8 \text{ bar}$

423 143 902 0	187	160,4	*	
WABCO	CUSTOMER'S N° KUNDEN-Nr. N° CLIENT N° CLIENTE	L1	L2	I II
IDENTIFICATION		DIMENSIONS		
MASS GEWICHT MASSE MASSA				

FURTHER TECHNICAL DATA SEE		COPYRIGHT		WABCO		CLAYTON	
IDENTIFICATION No		DATE		SIGNATURE		DEMANDRE	
CODE FOR DOCUMENT 605 SHEET TO		87-06-24		R. R. R.			
GENERAL TOLERANCES		STANDARDIZATION		87-07-02			
CLASS		RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (in mm)		MASS		SCALE	
I		≤ 50		≤ 100		1:1	
II		50 - 100		100 - 150		1:1	
III		100 - 150		150 - 200		1:1	
TAPPED HOLES ACC. ISO 4039 / JED-152		TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED		OCN No		REV. DATE	
A1		140		594			
423 143 909 0		653		1/1			